



Medkulturna učna ura pri urah športa, domovinske in državljanske kulture in etike in kemije

Dr. Marijanca Ajša Vižintin

ZRC SAZU, Inštitut za slovensko izseljenstvo in migracije & Univerza v Novi Gorici, Fakulteta za humanistiko
Zreče, 11. in 12. 3. 2019

Prakse uspešnega vključevanja otrok priseljencev v vrtcu in osnovni šoli

Projekt "Izzivi medkulturnega sobivanja"



REPUBLIKA SLOVENIJA
MINISTRSTVO ZA IZOBRAŽEVANJE,
ZNANOST IN ŠPORT



EVROPSKA UNIJA
EVROPSKI
SOCIALNI SKLAD
NALOŽBA V VAŠO PRIHODNOST

Mi drugje & drugi pri nas

- Slovenci kot ekonomski migranti? Ekonomski migranti v Sloveniji?
- Slovenci kot begunci? Begunci pri nas?
- Nekoč? Danes?

imigrant – migrant – emigrant
priseljensec – selivec – izseljenec

	Priseljeni v Slovenijo, uspešni in znani v Sloveniji	Izseljeni iz Slovenije, uspešni in znani po svetu
<p>Športnica, športnik</p> <ul style="list-style-type: none"> - športna disciplina - izvorna dežela - kraj in čas rojstva - dosežki v izvorni deželi - selitve - dežela, v kateri dela in živi zdaj / sprejemna država - dosežki v sprejemni državi 		
<p>Pisateljica, pisatelj</p> <ul style="list-style-type: none"> - poezija / proza / dramatika (obkrožite) - prevajanje (iz ? jezika v ? jezik) - izvorna dežela - kraj in čas rojstva - dosežki, objave v izvorni deželi - selitve - dežela, v kateri dela in živi zdaj / sprejemna država - dosežki, objave v sprejemni državi 		



Marie Skłodowska-Curie (1867-1934)

- migrantka: Poljska & Francija
- kemičarka & fizičarka
- prva dr., ki je predavala na Univerzi v Sorbonni v Parizu
- prva ženska, ki je prejela Nobelovo nagrado za fiziko (1903)
- prva ženska, ki je prejela Nobelovo nagrado za kemijo (1911)
- samo ona in L. C. Pauling sta prejela dve Nobelovi nagradi za dve različni znanstveni področji
- pokopana v Panteonu v Parizu

Vir za fotografijo:
<https://kvarkadabra.net/2005/07/mariecurie/>

Ideje za domovinsko in državljansko vzgojo in etiko: Kdo sem? Kam spadam? Sem lahko in-in? oz. vprašanje sestavljene etnične identitete

- https://www.youtube.com/watch?v=aUOMOk_fziM
- NE-KDO, Yuliya Molina

Priporočam: Milharčič Hladnik, Mirjam (2011),

In-in: življenjske zgodbe o sestavljenih identitetah. Ljubljana: Založba ZRC, ZRC SAZU: http://www.medkulturni-odnosi.si/images/stories/publikacije/IN-IN_zivljenjske_zgodbe_o_sestavljenih_identitetah.pdf

Razvoj zavedanja o večkulturni družbi pri vseh učnih predmetih / večpersektivni kurikulum

- kulturni šok
- kultura, identiteta: „v krvi“, vedno enaka ali priučena v času socializacije, spreminjajoča in razvijajoča se
- učenje jezika novega okolja
- slovenščina kot materni, drugi, tuji, sosedski jezik
- Slovenci kot izseljenci, priseljenci, manjšine

Večerspektivni kurikul, še nekaj predlogov

- prostovoljne in prisilne migracije
- prestavljanje meja (ljudje ostanejo, meje se selijo) → manjšine
- obravnava književnih besedil o izkušnjah preseljevanja, begunstva
- živalstvo, rastlinstvo različnih držav
- **priseljenci & izseljenci** športniki, prevajalci, zobozdravniki, umetniki ...
- predstavitev vidnih, uspešnih, javno znanih ali lokalnih priseljencev, priseljenk iz različnih izvornih držav, ki opravljajo različne poklice, imajo različno stopnjo izobrazbe & izseljencev iz Slovenije

Viri, literatura (izbor 1):

- Vižintin, Marijanca Ajša, 2014: Model medkulturne vzgoje in izobraževanja: za uspešnejše vključevanje otrok priseljencev. Dve domovini / Two Homelands 40, 71–89, <http://twohomelands.zrc-sazu.si/sl/issues/items>
- Vižintin, Marijanca Ajša, 2015: Prepoznavanje kulturne mešanosti in sestavljene identitete znotraj državnih meja. Annales. Series historia et sociologia 25/1, 211–222, <http://zdjp.si/wp-content/uploads/2015/07/Annales-SHS-25-2015-1.pdf>
- Vižintin, Marijanca Ajša, 2016: (Im)migrant and ethnic minority literature in education curricula in Slovenia. CLCWeb (Comparative Literature and Culture) 18/1, <http://docs.lib.purdue.edu/clcweb/vol18/iss1/7/>
- Vižintin, Marijanca Ajša, 2017: Medkulturna vzgoja in izobraževanje: vključevanje otrok priseljencev. Ljubljana: Založba ZRC SAZU.
- Vižintin, Marijanca Ajša, 2018: Developing intercultural education. Dve domovini / Two Homelands 47, 89–106, <http://twohomelands.zrc-sazu.si/sl/issues/items>
- Vižintin, Marijanca Ajša, 2018: Brati in spregovoriti: o migracijah ob mladinskih književnih besedilih. Otrok in knjiga 45/102, 8–22.

Viri, literatura (izbor 2):

- Surs, Prebivalstvo, naravno in selitveno gibanje po: meritve, leto <http://pxweb.stat.si/pxweb/Dialog/viewplus.asp?ma=H129S&ti=&path=../Database/HitreRepozitorij/&lang=2>
- Surs, Socioekonomske značilnosti meddržavnih selivcev, Slovenija, 2015, <http://www.stat.si/StatWebArhiv/prikazi-novico?id=6380&idp=17&headerbar=15>
- Žitnik Serafin, Janja (ur.), 2015: Slovensko izseljenstvo v luči otroške izkušnje. Ljubljana: Založba ZRC, ZRC SAZU.
- Žitnik Serafin, Janja, Kalc, Aleksej (ur.), 2017: Raziskovanje slovenskega izseljenstva: vidiki, pristopi, vsebine. Ljubljana: Založba ZRC, ZRC SAZU.
- **Le z drugimi smo, <https://lezdrugimismo.si/> - BREZPLAČNI seminarji za pedagoške kolektive, 1 točka za napredovanje.**

P. s.: Nekaj predlogov za delavnico Priseljeni / izseljeni: Lidija Dimkowska, Josip Osti, Erica Johnson Debeljak, Noah Charney, Brina Švigelj Mérat / Brina Svit, Tomaž Šalamun, Nadiya Bychkova / Nadja Bičkova, Luka Dončić, Marija Šestak, Anže Kopitar ...



vizintin@zrc-sazu.si

Hvala za vašo pozornost.

Naložbo sofinancirata Republika Slovenija in Evropska unija iz Evropskega socialnega sklada. Operacija se izvaja v okviru Operativnega programa za izvajanje evropske koheziivne politike v obdobju 2014-2020.

